

پیش پرداخت Advance Payments



پیش پرداخت یعنی چه؟

اگر از مؤسسه کمک های اجتماعی هر نوع پرداخت و از جمله پرداخت بخشی از پرداخت دو هفته وار خود به صورت یکجا و پیش از موقع آن باشید. **لزومی ندارد که به Centrelink اطلاع دهید که چرا به پیش پرداخت نیاز دارید.** پیش پرداختی که پرداخت می شود باید باز پس داده شود و مقررات مربوط به اخذ پیش پرداخت بسته به نوع و میزان پرداختی است که به شما می شود.

چند نوع پیش پرداخت وجود دارد، که دو نوع از مهمترین آنها عبارتند از پیش پرداخت:

- social security، و
- Family Tax Benefit Part A شما.

سایر انواع پیش پرداخت

- پیش پرداخت Special Employment – به شما کمک می نماید تا هنگام آغاز به کار، یا وقتی که تازه آغاز به کار کرده اید و هنوز به شما دستمزدی پرداخت نشده است، چیزهایی که بدان نیاز دارید را خریداری نمایید.
- پیش پرداخت Mobility Allowance، و
- پیش پرداخت Pharmaceutical Allowance.

برای یافتن معلومات بیشتر پیرامون این پرداخت ها، لطفاً با Centrelink تماس بگیرید.

برای اخذ پیش پرداخت های کمک های اجتماعی خود، شما بایستی یکی از پرداخت های ذیل را بگیرید:

- ABSTUDY
- Parenting Payment (دارای همسر)
- Age Pension
- Parenting Payment (مجرد)
- Austudy Payment
- Widow Allowance
- Carer Payment
- Widow B Pension
- Disability Support Pension
- Wife Pension
- Newstart Allowance
- Youth Allowance

برای اینکه پیش پرداخت تقاعد کمک های اجتماعی social security pension یا مساعدتی benefit کمک های اجتماعی به شما تعلق بگیرد، شما باید:

- برای حد اقل 3 ماه شما تقاعد pension یا مساعدت اخذ کرده باشید.
- به کامنولت مقروض نباشید (این مورد شامل پیش پرداخت Family Tax Benefit نمی شود)
- بتوانید پیش پرداختی را که اخذ می کنید پس بدهید و به قدر کافی پول برای سایر مخارج عادی دو هفته وار خود داشته باشید.
- وقتی می خواهید مخارج عادی خود را حساب کنید باید موارد زیر را در نظر داشته باشید:
- کرایه یا بازپرداخت قرض رهنی خانه
- سودا
- قسط قرض هایتان
- حق بیمه خانه/لوازم خانه/موتور
- برق/گاز
- تلفون
- کرایه
- تیل
- دوا
- مواظبت از طفل
- مصارف مکتب
- کارت های اعتباری
- عوارض (زمین، آب و فاضلاب)
- پوشاک، و
- تفریحات.

برای داشتن شرط پیش پرداخت مساعدت مالیاتی فامیل Family Tax Benefit شما باید:

- دارای استحقاق اخذ Family Tax Benefit Part A در هر دو هفته یک بار باشید و به میزانی که برابر با و یا دو برابر میزان پیش پرداخت Family Tax Benefit باشد
- به کامنولت قرضی نداشته باشید (این شرط پیش پرداخت کمک های اجتماعی social security Advance Payment در بر نخواهد گرفت).

چگونگی یافتن معلومات بیشتر

13 2850	خدمات استخدامی
13 2490	خدمات جوانان و متعلمین/محصّلین
13 2317	ABSTUDY
13 6150	پدر/مادر/سرپرست
13 2717	معیوبیت، ناجوری و مواظبین
13 2300	سالمندان
13 6380	مرکز تیلیفون بومیان (فقط در NT، شمال QLD و WA وجود دارد)
1800 050 004	تیلیفون رایگان™ راجع
13 1202	برای معلومات به لسانی غیر از انگلیسی
13 1524	خط تیلیفون دولت استرالیا برای راپور دادن تقلب
	TTY* (دور نگار تیلیفونی) پرسش در
1800 810 586	تیلیفون رایگان™ ورد پرداخت ها
	TTY تنها برای کسانی است که گر بوده یا مشکل شنوایی یا گفتن دارند. برای استفاده از این خدمت به دستگاه تیلیفون TTY نیاز است.
13 1021	برای تعیین وقت
	نکته مهم: تیلیفون زدن به نمبرهائی که با '13' شروع می شود با استفاده از تیلیفون های معمولی از هر نقطه از استرالیا چندان بیشتر از مصارف تیلیفون محلی نخواهد بود (نرخ تیلیفون ممکن است بسته به شرکت تیلیفون مربوطه متفاوت باشد). تیلیفون به نمبرهائی که با '1800' شروع می شود رایگان است. تیلیفون کردن با استفاده از تیلیفون های عمومی یا موبایل ممکن است به نرخ های بالاتری باشد.

رفع مکلفیت

معلومات مندرج در این نشریه در جولای 2010 درست است، ولی، البته ممکن است تغییر یابد. اگر شما از این نشریه پس از این مدت استفاده می کنید، لطفاً از Centrelink پرسان کنید که جزئیات آن در آن روز هم صحیح باشد.

مبلغ پیش پرداخت چگونه به شما پرداخت می شود؟

مبلغ پیش پرداخت به همان حساب بانکی مستقیماً واریز می گردد که پرداختی های Centrelink به آن حساب ریخته می شود.

شما می توانید درخواست کنید که مبلغ پیش پرداخت کمک های اجتماعی شما در 2 قسط به شما پرداخت شود.

شما می توانید بخواهید که پیش پرداخت Family Tax Benefit شما به صورت مبلغ یکجا و یکبار پرداخت شود و یا اینکه در آغاز هر دوره پیش پرداخت Family Tax Benefit یعنی جنوری و جولای؛ به شما به طور خود به خود (اتوماتیک) پرداخت شود؛ مشروط بر اینکه پرداخت Family Tax Benefit به شما همچنان ادامه یابد.

مبلغ پیش پرداخت چگونه بازپس داده می شود؟

مبلغی که به حیث پیش پرداخت به شما می دهند باید باز پس داده شود. مبلغی را از پرداخت هر دو هفته شما کم می کنند تا اینکه کل مبلغ را پس بگیرند.

پیش پرداخت کمک های اجتماعی در یک دوره 13 هفته ای بازپس داده می شود و پیش پرداخت Family Tax Benefit باید در دوره آن پیش پرداخت Family Tax Benefit بازپس داده شود که در آن پیش پرداخت به شما داده اند. اگر پرداخت به شما متوقف شد، متبایق قرض شما به حیث یک قرض وصول می شود.

درخواست پیش پرداخت

شما می توانید از طریق اینترنت (آنلاین) درخواست بدهید و برای این کار می توانید به وبسایت Centrelink در www.centrelink.gov.au مراجعه کنید و یا اینکه به خط تیلیفون سلف سرویس Centrelink به نمبر 13 6240 زنگ بزنید. همچنین می توانید به یکی از نمبرهای تیلیفون Centrelink که در زیر فهرست شده اند زنگ زده یا به یک مرکز خدمت به مراجع Centrelink مراجعه نمایید.

سایر کمک ها چنانچه دچار مشقت مالی یا وضعیت بحرانی شدید

وقتی که یک خرج ناگهانی یا وضعیت بحرانی پیش می آید، Centrelink ممکن است بتواند برای شما در جامعه کمکی پیدا کند تا وضعیت عاجل را بهبود بخشد یا شما را در تهیه بودجه (ایجاد تعادل درآمد با مخارج - ترجمان) کمک نموده و یا یک Urgent Payment یا Crisis Payment به شما بدهد. در مورد وضعیت خودتان با Centrelink صحبت کنید تا بدانید چه کمک هایی برای شما موجود است.

چه مبلغ و چند بار می توانید پیش پرداخت بگیرید؟

مبلغ پیش پرداخت دارای یک حد اکثر و یک حد اقل می باشد و این بسته به نوع و میزان پرداختی است که از Centrelink می گیرید. برای یافتن اینکه چه مبلغ خواهید گرفت با Centrelink تماس بگیرید.

پیش پرداخت، مبلغی یکجا است که از آنچه که به شما در آینده تعلق خواهد گرفت برداشت شده و به شما داده می شود و آن را از راه پرداخت های هر دو هفته یک بار خود پس خواهید داد.

تعداد پیش پرداخت هائی که در یک دوره 12 ماهه اخذ می کنید بسته به نوع پرداختی است که شما می گیرید و اینکه آیا پیش از این پیش پرداختی گرفته اید.

نوع پرداختی	هر چند وقت یکبار می توانید پیش پرداخت بگیرید؟	مبلغ حد اکثری که می توانید بگیرید چقدر است؟
Family Tax Benefit Part A	شما در یک دوره استاندارد پیش پرداخت، فقط یک پیش پرداخت می توانید اخذ کنید. در هر سال دو دوره پیش پرداخت وجود دارد یکی از 1 جنوری تا 30 جون و دیگری 1 جولای تا 31 دسامبر.	مبلغ پیش پرداخت بسته به نصف مبلغ پایه Family Tax Benefit برای اطفال است که برای هر طفل زیر 18 سال پرداخت می شود. مبلغی را که شما اخذ خواهید کرد بسته به تعداد روزهای باقیمانده در آن دوره پیش پرداخت است.
Age Pension Disability Support Pension Carer Payment Widow B Pension Wife Pension	در مدت 13 هفته ای (6 ماه) پیش پرداخت می توانید یا یک پیش پرداخت بگیرید یا اینکه آن را به دو یا سه نوبت تقسیم کرده و اخذ نمایید.	مبلغ حد اکثر بر مبنای ارزش سه هفته تقاعد Pension Supplement است. مبلغ حد اقل بر مبنای ارزش یک هفته تقاعد پایه حد اکثر به علاوه بخش مربوط مبلغ متمم تقاعد Pension Supplement وابسته به آن است. این مبلغ با افزایش در میزان تقاعد pension بزرگسالان مرتبط می شود به طوری که میزان حد اقل و حد اکثر همراه با افزایش میزان تقاعد در ماه مارچ و سپتامبر هر سال زیاد می شود.
ABSTUDY Austudy Payment Newstart Allowance Parenting Payment (دارای شریک زندگی) Parenting Payment (مجرد) Widow Allowance Youth Allowance	یک بار در یک دوره 12 ماهه.	حد اکثر مبلغ 500 دلار است. حد اقل مبلغ 250 دلار است.